

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 63 (1985)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** Zitate

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

mich herab, genau wie die biederer Geschäftsmänner, die von Bank zu Bank eilen. Vor lauter «kämpfen wollen» habt ihr jedes mitmenschliche Gefühl verloren. Ihr seht nur noch euch selbst. Alle andern sind Feinde. Wer kann mir denn helfen, noch an Freundschaft und Liebe zu glauben? Wird mir jemand den Lebenswillen schenken, um den Sommer noch abzuwarten? Ich frage die Zufriedenen und die Unzufriedenen. Ich frage sie alle.

Jasmin P.

Wer gibt dem 15jährigen Mädchen eine Antwort? Wer steht einen Augenblick bei ihm still und schenkt ihm ein wenig von der eigenen Zeit? Wir verlieren ja nichts, wenn wir sie weitergeben an andere, die sie nötig haben. Im Gegenteil. Sie kommt nachher doppelt zu uns zurück. Nehmen Sie sich Zeit!

Ernst Kappeler

## Zitate

**Ehre die Alten,  
verspotte sie nie,  
denn sie waren wie du,  
und du wirst wie sie.**

**Der moderne Mensch in seiner Grausamkeit hat ein elftes Gebot erfunden: Du darfst nicht alt aussehen.**

**Michel Simon**

**Es ist ein Gesetz im Leben: Wenn sich eine Türe schliesst, dann öffnet sich eine neue. Doch zwanghaft schauen wir auf die geschlossene.**

**André Gide**

**Es ist unglaublich, wieviel Kraft die Seele dem Körper zu leihen vermag.**

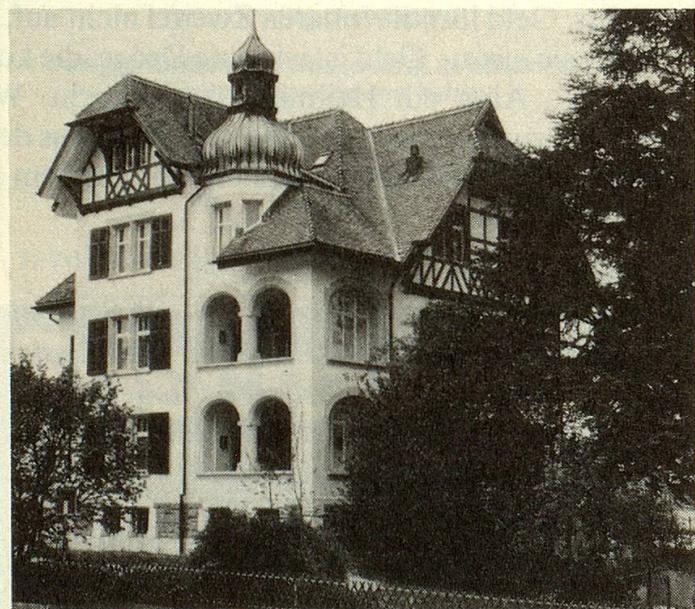
**Wilhelm von Humboldt**

**Wenn dein Alltag dir arm scheint,  
klage ihn nicht an – klage dich an,  
dass du nicht stark genug bist,  
seine Reichtümer zu rufen.**

**Rainer Maria Rilke**

**Wo Gott Dich ausgesät hat, dort sollst  
Du blühen.**

## VILLA HELIOS



Wir haben auch einige Betten für Feriegäste reserviert!

**Privates Alters- und Pflegeheim  
CH-9400 Rorschach SG**

**Tel. 071/41 58 55**

Die alte Jugendstilvilla wurde mit viel Aufwand und nach den neuesten Erkenntnissen in ein Alters- und Pflegeheim umgebaut. Trägerin ist eine private Stiftung.

Parkähnliche Umgebung, rollstuhlgängig, familiäre Atmosphäre (18 Betten), individuelle pflegerische Bedienung, Diätküche.

Wir haben noch Plätze frei.  
Bitte erkundigen Sie sich.